
SÍNTESIS - ABSTRACTS – RESUMES

Tendencias en el Estudio de los nuevos movimientos religiosos en América: los últimos veinte años.

María Julia Carozo

Síntesis: La autora examina las principales orientaciones temáticas alrededor de las cuales giraron los estudios de nuevos movimientos religiosos producidos en el continente americano en los últimos veinte años. Estas son: la redefinición de los conceptos de iglesia y secta; el análisis del proceso de conversión; el establecimiento de relaciones entre cambios producidos en la sociedad y el surgimiento y desarrollo de los nuevos grupos religiosos y la determinación de relaciones entre los nuevos movimientos religiosos y las situaciones de pobreza, particularmente en América Latina. Se reseñan sintéticamente los principales hallazgos y se discuten sus consecuencias para el avance de la comprensión del fenómeno.

Abstract: The author examines some of the main developments in the study of new religious movements published in our continent during the past two decades. She reviews four main issues: the redefinition of the concepts of church and sect; the analysis of the process of conversion to new religious movements; the • correspondence between social changes and the development of new religious movements; and the link which some scholars establish between poverty and new religions, especially in Latin America.

Resumé: L'auteur étudie les principales orientations des recherches faites autour du thème des nouveaux mouvements religieux dans les vingt dernières années. Elle parcourt les définitions de concepts comme ceux d'église et secte, les analyses des processus de conversion, l'établissement des rapports entre les changements produits dans la société et le développement des nouveaux mouvements religieux et les rapports entre ce développement et la réalité de la pauvreté, en particulier en Amérique Latine.

“La invasión de las sectas”: el debate sobre nuevos movimientos religiosos en los medios de comunicación en Argentina.

Alejandro Primerio

Síntesis: En el trabajo se reseña el desarrollo de la controversia social sobre nuevos movimientos religiosos en Argentina (« la invasión de las sectas» para el gran público), se analizan las acusaciones que se realizan a estos grupos, y se identifica a los principales actores involucrados en el debate. Para ello el autor centra su atención en el debate sobre las «sectas» en los medios de comunicación escritos, entre 1985 y 1992.

Abstract: The paper describes the development of the social controversy over new religious movements in Argentina. Newspaper and magazine articles dealing with «sects» from 1985 to 1992 are reviewed, in order to establish the main accusations leveled at new religions and individualize the groups involved in the debate.

Resumé: Ce travail décrit le développement de la controverse sociale sur les nouveaux mouvements religieux en Argentine («l'invasion des sectes» pour le grand public). A partir des articles de journaux et des revues publiés entre 1985 et 1992, l'auteur fait le point des «accusations» contreces groupes et identifie les principaux acteurs intervenant dans le débat.

Religiones populares y modernidad en Brasil.

Ari Pedro Oro

Síntesis: En el Brasil «moderno» se puede constatar un aumento significativo de «religiones populares» que presentan características propias. Este fenómeno se relaciona con la realidad socio-económica del país, con el fracaso de la «modernidad brasileña» y con la representación religiosa de la realidad de la cual es portadora una importante parte de la población; representación ésta resultante de la constitución cultural de la sociedad

brasileña. Se percibe que la «modernidad brasileña» estimula la religiosidad y produce una pluralidad de expresiones de lo sagrado, haciendo que hoy en el Brasil una importante cantidad de población esté mas próxima de la religión y más distante de la política y de la ciencia.

Abstract: «Modern» Brazil shows an upsurge in popular religions sharing certain common characteristics. This development is related to the socio-economic condition of the country, to the failure of « Brazilian modernity » and to the religious worldview prevalent in vast sectors of the population. «Brazilian modernity» is seen as stimulating religiousness and producing a plurality of expressions of the sacred, so that today in Brazil people are closer to religion than to politics and science.

Resumé: Dans le Brésil «moderne» on peut constater une augmentation significative des «religions populaires» avec des caractéristiques distinctes. Ce phénomène a des rapports avec la réalité socio-économique du pays, l'échec de la «modernité brésilienne» et la représentation religieuse de la réalité d'une partie importante de la population. Cette «modernité brésilienne» stimule la religiosité et produit une diversité d'expressions du sacre, ce qui fait du Brésil d'aujourd'hui un pays avec une population plus proche de la religion que de la science et la politique.

La continua crítica a la modernidad: análisis de los «vota» de los obispos argentinos al Concilio Vaticano

II. *Fortunato Mallimaci*

Síntesis: La fase inicial de preparación para el Concilio Vaticano II (1962-1965) fue marcada por una amplia consulta a todos los obispos de la Iglesia Católica. Este material es valioso pues permite identificar cuáles fueron las mentalidades, expectativas, votos concretos formulados por ellos en 1959. El autor analiza en este artículo la parte argentina de esos «vota» en el contexto social e histórico de las relaciones entre Catolicismo y modernidad.

Abstract: The preparatory phase for Vatican II (1962-1965) included a widespread consultation to all bishops of the Catholic church. The analysis of the individual *vota* of Argentinean bishops in 1959 allows us to identify their different opinions and expectations, and situate them within the social and historical context of the relationship between Catholicism and modernity.

Resumé: La phase préparatoire du Concile Vatican II (1962-1965) fut marquée par une très large consultation á tous les évêques de l'Eglise Catholique. Le résultat de cette consultation est une documentation très utile car elle permet d'identifier des mentalités, des vœux et des opinions formulées en 1959 par les évêques du monde. L'auteur analyse dans cet article la partie argentine des «vota » dans le contexte social et historique des rapports entre catholicisme et modernité.

Un drama racial en la Iglesia Católica: 1988. *Caetana Damasceno*

Síntesis: B trabajo analiza las posiciones tomadas por los distintos grupos en ocasión del III Encuentro de Sacerdotes y Religiosos/as Negros de la Iglesia Católica de Rio de Janeiro durante 1986. En debate estaban el rol de los negros dentro de la jerarquía eclesiástica y la posición que debía tomar la Iglesia con respecto a las relaciones raciales durante el bicentenario de la abolición de la esclavitud en Brasil (1988). El concepto de «situación social» de Gluckman orienta el estudio.

Abstract: The author analyzes the arguments presented by different groups at the III Meeting of Black Priests of the Catholic Church which took place in Rio de Janeiro in 1986. The main topics considered at this meeting were the status of Blacks within the institutional hierarchy, as well as which would be the Church's stance towards racial relations during the hundredth anniversary of the abolition of slavery in Brazil (1988). Gluckman's concept of «social situation» guides the analysis.

Resumé: Cet article analyse les opinions de différents groupes sur la III Rencontre de Prêtres et Religieux/euses Noirs de l'Eglise Catholique de Rio de Janeiro en 1986. Etaient en débat le rôle des noirs dans la hiérarchie de l'Eglise et la position que devrait prendre l'église sur les rapports raciaux pendant le bicentenaire de l'abolition de l'esclavage au Brésil (1988).

Prácticas funerarias, creencias e identidad étnica en la comunidad judía de Buenos Aires.

Leonor Slavsky

Síntesis: Se trata de una investigación de carácter antropológico que analiza el abandono de ciertas prácticas funerarias (tales como la inhumación en cementerios comunitarios) y las creencias acerca de la muerte como indicador de límite de grupo étnico. A partir de diferentes dimensiones de análisis (las actitudes frente a la muerte, las relaciones interétnicas, la organización comunitaria, los cementerios como universos simbólicos), se elaboró el cuerpo de hipótesis que guiaron el trabajo.

Abstract: This anthropological research examines the forsaking of traditional funerary practices (such as burials in Jewish cemeteries) and the role that beliefs about death and the afterlife play in the construction of ethnic boundaries. Some of the dimensions analyzed include attitudes towards death, interethnic relations, communal organization, and cemeteries as symbolic universes.

Resumé: Cette recherche anthropologique analyse l'abandon de certaines pratiques funéraires et les croyances sur la mort comme indicateurs de limite de groupe ethnique. Un corps d'hypothèses est construit á partir de l'analyse des attitudes face á la mort des rapports inter-éthniques, de l'organisation communautaire, des cimetières comme univers symboliques.

El dinero en el proceso de integración y desarrollo de las iglesias pentecostales brasileñas en el Uruguay.

Nicolás Giúgou

Se estudian los valores y el discurso religioso que rodean las estrategias de desarrollo económico de las iglesias Pentecostales brasileñas en el Uruguay. Se examina el valor del dinero como elemento de cohesión grupal, así como su valor simbólico en la liturgia Pentecostal, tanto desde la perspectiva eclesial como la de los fieles.

Abstract: The author studies the religious discourse and values underlying the strategies of economic development of Brazilian Pentecostal churches in Uruguay. The value of money as an element of group cohesion is examined, as well as its symbolic value in the Pentecostal liturgy, both from the priests' perspective as well as from the devotees'.

Resumé: Les valeurs et les discours religieux qui sont autour des stratégies de développement économique des églises pentecostales en Uruguay, sont analysés dans cet article: la valeur de l'argent comme élément de cohésion groupale et sa valeur symbolique dans la liturgie, aussi bien du point de vue de l'institution ecclésiastique que de celui des fidèles.

Resistencia y hegemonía: cultos locales y religión centralizada en los Andes del sur.

Rodolfo J. Merlino y Mario Rabey

Síntesis: Existe consenso en interpretar la religión como un campo privilegiado en la construcción de la hegemonía ideológica, funcionando como importante fundamento para otras estructuras de dominación política y económica. Sin embargo, hay pocos trabajos referidos a los procesos por los cuales esta hegemonía se construye y es resistida cotidianamente dentro de espacios socioculturales concretos. El sur de los Andes Centrales provee un escenario adecuado para analizar este tipo de procesos, debido a la escasa penetración que han sufrido sus comunidades por parte de los cultos dominantes.

Abstract: Religion is generally seen as a privileged field for the construction of ideological hegemony, providing the basis for other structures of political and economic domination. Yet there are few analyzes of the processes through which this hegemony is constructed or resisted in daily life within specific sociocultural contexts. The South-Central Andes provide an adequate scenario to study these processes, due to the scarce penetration of dominant religions in communities of this area.

Resumé: Il y a un consensus pour interpréter la religion comme support de la construction de l'hégémonie idéologique et de la domination sociale et économique. Cependant, les travaux portant sur les processus dans lesquels cette hégémonie est

construite et résistée quotidiennement dans des espaces socio-culturels concrets ne sont pas nombreux. Le sud des Andes constitue un scénario adéquat pour analyser ce type de processus, à cause de la faible pénétration des cultes dominants dans les communautés qu'y habitent.